



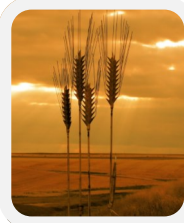
XXVI Sunday Ordinary Time / XXVI Domingo Tiempo Ordinario— Sept 27, 2020

*Tax collectors and prostitutes are entering the kingdom of God ahead of you (Matthew 21:28-32).
El que obedece al Señor aunque sea con resistencia, es el que hace la voluntad del Padre (Mateo 21: 28-32)*

FAMILIAR INSIGHTS

Spiritual teachers tend to repeat themselves, and to repeat other teachers. Maybe there really aren't that many different truths to tell. Just a lot of slow, sleepy human beings—like us—who need to hear the basics over and over. Consider today's readings. People complain God isn't "fair," and Ezekiel answers that God is more than fair. People choose their own fates, and people can change. Even evildoers can turn, do right, and live. "Actions speak louder than words." A fresh new insight? Hardly. Paul tells the Philippians that he would truly be encouraged if those who claimed to be believers would, in fact, look to others' interests and not their own. "The proof of the pudding is in the eating." A novel idea? I don't think so. In Jesus' story of the farmer and his sons, everyone knows that the one who said he wouldn't work—but did—is way ahead of the one who said he would work—but didn't. "Talk is cheap." Heard that before?

Copyright © J. S. Paluch Co.



ENSEÑANZAS FAMILIARES

Los maestros espirituales suelen repetir sus enseñanzas, y repetir las de otros maestros. Quizás no existen muchas verdades diferentes que decir. Sólo muchos seres humanos lentos y aletargados, como nosotros, que necesitan oír lo básico una y otra vez. Considera, por ejemplo las lecturas de hoy. La gente se queja de que Dios no es "justo" y Ezequiel responde que Dios es más que justo. Las personas eligen su propio destino, y las personas pueden cambiar. Hasta los malhechores pueden cambiar de rumbo, hacer lo que es justo, y vivir. "Los hechos valen más que las palabras". ¿Un nuevo discernimiento? Para nada. Pablo dice a los filipenses que lo llenarían de alegría si los que claman ser creyentes, de hecho, buscan el interés de los otros y no el propio. "Obras son amores y no buenas razones". ¿Una idea novedosa? No lo creo. En el relato de Jesús del viñador y sus dos hijos, todos saben que el que dijo que no trabajaría, pero lo hizo le lleva la delantera al que dijo que trabajaría, pero no lo hizo. "Fácil es hablar". ¿Ya lo oíste antes?

Copyright © J. S. Paluch Co.



LIVE STREAM SUNDAY MASSES—MASAS DOMINICALES TRANSMITIDAS EN VIVO

St. Sebastian Church (Sebastopol)
10 a.m English & 1:00 pm Español



MASS INTENTIONS / INTENCIONES DE LA MISA

Sat, Sept. 26

5pm: Ed Hoilihan
Donald Maehl+

7pm: Mass for the people

Sun, Sept. 27

10am: Sally Wade+
Dina Huntsinger

1pm: Mass for the People

Tues, Sep. 29

12pm: Roger Graeber+

Wed, Sep. 30

12pm: Manuel & Mary Nunes

Thurs, Oct. 1

12pm: Joshua Fabio

Fri, Oct. 2

7 pm: Gloria Murphy+

Sat, Oct. 3

5pm: Manuel Mary Nunes+
Joe, Joey & Beverly
Padilla+

7pm: Mass for the people

Sun, Oct. 4

10am: YMI Living & De-
ceased members
Gloria Murphy+

1pm: Mass for the People



Pray for the recovery of those who are ill and Homebound



*Oremos por el bienestar
de los enfermos y
desvalidos.*

*Irma Ortiz, June Mendonca,
Anne Perez, Michael Tureaud,
Thomas Daly, Charlene Pow-
ers, Carol Ortega, Brad Baker,
Philip Row, Mary Row, Chris-
tine Corsetti, Mary Louise
Moller, Natalie Miller, Mark
and Debbie Tanterelle, Estevan
Millan, Anthony Haugen, Mar-
sha Trauman, Pete Trauman,
Pedro Chavez,*

Weekly Collections: September 20, 2020

**First Collection/ Primera Co-
lecta: \$8,978.00**

**There is No 2nd Collection to
report this weekend/ No hay 2da
colecta que reportar**

*Thank you for your continue
support to our parish. God Bless
you!*

*Gracias por su continuo apoyo
para nuestra Iglesia. Dios los
Bendiga!*



Now in St. Sebastian stay connected with your Church community. Download the **MINISTRY ONE** app in your smartphone or tablet to received the latest communications from us. Just go to google play (android) or App Store (apple) and download the app, select St. Sebastian or write our zip code 95472 and select our parish, and you are set you can have access to events, info, messages, catechesis and confirmation announcements and more. This is a better way to stay communicated. We have also a link on our web page www.stseb.org Difficult times demands deferent ways to continue glorifying God with our lives. Thank you and God bless you. Fr. Mario.

Ahora en San Sebastián, manténgase conectado con tu comunidad de fe. Descargue la aplicación **MINISTRY ONE** en su teléfono o tableta para recibir las ultimas noticias de nuestra parte. Simplemente vaya a google play (android) o App Store (apple) y descargue la aplicación, seleccione San Sebastián o escriba nuestro código postal 95472 y seleccione nuestra parroquia, y ya está listo, puede tener acceso a eventos, información, mensajes, catequisis y anuncios de confirmación y más. Esta es una mejor manera de mantenerse comunicado. O si lo prefieres tenemos un link en nuestra pagina web www.stseb.org. Los tiempos dificiles exigen formas diferentes de seguir glorificando a Dios con nuestras vidas.

Gracias y que Dios te bendiga. P. Mario.



The Catholic faith on demand. Now you, and your family can get thousands of Catholic movies, books, audio, and programs instantly. Go to <https://stseb.formed.org> and select St. Sebastian and create your own account.

La Fe Católica en demanda. Ahora tu y tu familia pueden obtener miles de películas, libros, audios, y programación Católica Descárgala hoy, y comienza a disfrutar de los beneficios de esta aplicación. <https://stseb.formed.org>



TREASURES FROM OUR TRADITION

The sacrament of penance has a long and difficult history. The Church sometimes struggles with how best to be faithful to the image of an all-forgiving God. Once a very public rite with publicly visible participation on

the part of the penitent, it became in time a very private matter. By the fourteenth century, when a prayer of absolution and a laying on of hands was still required in sacramental confession, theologians were saying that even that was too much liturgy. All that was required was confession itself, and the sacramental words Ego te absolvo, or "I absolve you."

In 1614 the Council of Florence tried to flesh out this bare skeleton, requiring that if possible the priest should wear a stole, that the confession should be in church, and that there be questions about the person's state in life, occupation, and last confession. This is the first time the Church recommended that the penitent and priest be separated by a grill, thereby eliminating the ritual laying on of hands once so central to the sacrament, substituting the priest's raised right hand in blessing. This is the rite that remained in force until the sacrament became the subject of very stormy debates at the Second Vatican Council, leading to a major reform in 1974 that is still only partially received.

—Rev. James Field, Copyright © J. S. Paluch Co.



TRADICIONES DE NUESTRA FE

Las actas de los mártires son documentos de suma importancia en la Iglesia cristiana. En ellas se encuentra el testimonio de hombres y mujeres que con su sangre dieron testimonio del evangelio. En esta documentación encontramos el testimonio de quienes

vieron y presenciaron su martirio. Por ejemplo, un soldado dice de los mártires: "Dormían en el suelo. No les vi quejarse en ningún momento y estuvieron todo el tiempo rezando y muy recogidos. . . magníficos, unos santos. . .".

Testimonios como éste eran comunes en los primeros siglos del cristianismo cuando en la Roma pagana se perseguía a la Iglesia primitiva. Lamentablemente, este testimonio no viene de hace 17 ó 19 siglos, más bien, viene del siglo pasado, siglo en el cual la persecución de cristianos se multiplicó por todas partes del mundo produciendo más mártires que ningún otro siglo. El testimonio del soldado fue acerca del primer santo Argentino, Héctor Valdivielso Sáez y compañeros, quienes fueron asesinados por los comunistas en Asturias, España. Él fue uno de los más de 8000 cristianos martirizados en España, 30,000 en China, incontables en Latinoamérica y otros lugares durante el siglo pasado.



LIFE PREGNANCY SERVICE

LPS is still open ! We are able to help Moms and their little ones with: diapers, baby & maternity clothes and some equipment. Now we are also taking winter clothes donations up to size 3T. For questions or to make an apt. please call 707. 829-2229

Estamos abiertos! Seguimos brindando ayuda a las mamás y sus pequeños con: pañales, ropa y utensilios, así como ropa de maternidad. También estamos aceptando ropa de invierno hasta la talla 3. Para hacer una donación o si necesitas ayuda por favor llama al 707. 829.2229.

SVDP's Food Pantry

If you, or someone you may know is in need of some food, St. Vincent of Paul's food pantry is still operational under very strict guidelines, by appointment, for pick-up and in some cases, home delivery. Clients should call and leave a message at 707-570-8898.



SVDP Despensa

Si tu, o alguien que tu conoces esta en la necesidad de recibir alimentos, St. Vincent of Paul esta ayudando a las personas en necesidad. Las personas interesadas, favor de llamar y dejar un mensaje al teléfono 707-570-8898.

Daily masses on St. Sebastian

We have our daily mass on Tuesdays and Thursdays at 12pm, noon on English and Fridays at 7pm on Spanish. Confessions available Tuesday right after mass from 12:30- 1:30 & Thursday from 6-7pm.

Misa todos los martes y jueves a las 12 de medio día en Ingles y todos los Viernes a las 7pm en Espanol. Confesiones cada semana, martes de 12:30 a 1:30 pm y el jueves de 6 a 7pm.



BECOMING CATHOLIC

Are you, or is someone you know, interested in learning more about the Catholic tradition? RCIA (Rite of Christian Initiation of Adults) inquiry sessions will begin in September. If you, a friend, or family member is interested, please call the church office at 707-823-2207 to register.

Clases de Catecismo para Adultos

Tu, o alguien que tu conoces esta interesado en aprender sobre las enseñanzas de la iglesia Católica? RCIA (Rito de Iniciación Cristiana para Adultos) comienza sus clases en septiembre. Para mas información llamar a la oficina al 707-823-2208.

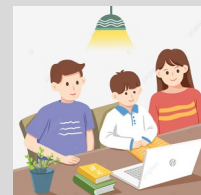


Have you considered making a gift to a charity in your will? This is a very special token of expressing the values you held during your life. Please consider also your faith community of St. Sebastian. By leaving a gift you will be leaving a legacy of faith to help to keep the light of Christ for all generations to come. God Bless you!

¿Has considerado hacer un regalo a una organización benéfica en tu testamento? Esta es una muestra muy especial de expresar los valores que sostuvo durante su vida. Considere también su comunidad de fe de St. Sebastian. Al dejar un regalo, dejará un legado de fe para ayudar a mantener la luz de Cristo para todas las generaciones venideras. ¡Dios te bendiga!

Attention Catechism / Atencion Catecismo!

Our classes have started. Parents, if you haven't yet come to pick-up your children's books, it's very important that you do as soon as possible. You can pick-up them at the office during office hours. Also, please be aware of any messages or calls that your child's teacher may make to inform you of the zoom meeting code. If you have any question, please contact Edith Rodrigues, Religious Education Coordinator at 415.653.9141 or directly to the parish office at 707.823.2208.



Nuestras clases ya comenzaron! Papas, si ustedes todavía no han venido a recoger los libros de sus hijos, es muy importante que lo hagan lo antes posible. Los libros están disponibles en la oficina de la parroquia y pueden recogerlos durante el horario de oficina. También, estén al pendiente de cualquier mensaje, llamada o email que el maestro de sus hijos puedan hacerle para informarle del código para las clases por Zoom. Si tienes alguna pregunta puedes llamarle a Edith al 415.653.9141 o directamente a la oficina 707.823.2208

PLATICAS PRE-BAUTISMALES

Dado al COVID-19 y todas las situaciones que estamos viviendo, las platicas pre-bautismales están siendo impartidas el mismo día del bautismo. Si estas interesado en bautizar a tu hijo o hija favor de llamar a la oficina al 707.823.2208 para agendar el bautismo.



PRE-BAUTISM CLASSES: Please call to the parish office to arrange an appointment with Fr. Mario 707.823.2208.